CRECHE D'AREQUIPA Infos

La force du collectif avec 37 années de partenariat solidaire!



1 - L'édito du Vice-Président

Nos valeurs

Croire en nos valeurs humaines individuelles, collectives et avoir le sens du partage ont permis, en 2020, de passer cette crise imprévisible. Chacune et chacun ont cherché à rebondir, à protéger, à s'adapter aux situations, afin que les enfants des crèches soient le moins impactés.

L'addition de nos efforts, tant au Pérou qu'en France, a permis ce résultat.

Mutualiser ses forces est une démarche essentielle!

Des dons imprévus, de nouvelles actions, des rendements de qualité des pommes de terre à Redon, le maintien d'une mobilisation collective ont permis de préserver l'année 2020.

Encore mieux, nous avons pu augmenter nos versements chaque mois pour contribuer davantage aux besoins si exceptionnels de vie quotidienne, voire de survie.

Soyez en tous remerciés vivement. Faire et être fier de ce que l'on fait sont des comportements qui dynamisent le sens de notre vie.

Croyons en 2021 pour que les horizons s'éclaircissent afin de reprendre un chemin plus simple d'organisation, que nos efforts permettent, pas seulement de limiter la détresse, mais bien de participer à la construction des fondations de la future vie des enfants des crèches.

En juin 2021, nous espérons pouvoir nous retrouver lors de notre Assemblée Générale, afin de préserver la qualité de nos relations humaines et consolider la force de notre organisation collective.

Ni au Pérou, ni en France nous n'avons baissé les bras et pouvons en être fiers!

Alors à bientôt et merci.

Denis RIBIERRE



Sommaire:

- 1 L'édito du Vice-Président
- 2 Quoi de neuf aux crèches ?
- 3 Actions des antennes
- 4 Les faits marquants
- 5 Retour sur 2020
- 6 Commission départs Pérou
- 7 Projet PSY
- 8 Contacts et infos pratiques



2 - Quoi de neuf aux crèches?

Les vacances d'été.

Message d'Alberto (janvier 2021):

L'année scolaire 2020 s'est terminée le 22 décembre, bien que nous ayons eu beaucoup de familles tombées malades, nous n'avons pas eu de décès à déplorer. L'accompagnement et le suivi de chaque cas particulier y a contribué. Pour l'instant, nous n'avons pas de perspectives sur la rentrée scolaire en mars, nous retrouverons-nous en face à face ? Le gouvernement attend de voir l'ampleur de la deuxième vague. En vacances d'été, nous ne pouvons pas laisser les enfants sans propositions pédagogiques, nous en organisons donc deux, à distance :

1.- L'éducation musicale:

Nous voulons parvenir à une éducation globale et nous voyons que du côté artistique et culturel, il faut parfois y mettre plus de moyens. C'est pourquoi la psychologue Solange Velarde a proposé de faire un atelier sur les sons et la musique pour les enfants. Nous l'organisons du 15 janvier au 15 février.

2.- La cabane dans les arbres :

En février nous commencerons en partenariat avec une organisation appelée « La cabane dans les arbres », des ateliers d'été virtuels pour les élèves des deux crèches. Ces derniers seront gratuits et auront lieu une fois par semaine. L'organisation est en cours.

En revanche, le soutien financier aux familles les plus nécessiteuses se poursuivra en janvier et février et sera évalué en mars selon que les enfants pourront retourner à l'école ou non. Nous poursuivons également la distribution alimentaire. Tout cela, c'est grâce à vous.

La situation au Pérou continue d'être tendue à cause d'une seconde vague du virus arrivant d'une région à l'autre. Venant du Nord, il a été confirmé qu'elle avait atteint Arequipa. Les hôpitaux sont pleins mais la situation est mieux gérée. Malheureusement, le gouvernement n'a encore clos aucune négociation sur les vaccins. La température a baissé à Arequipa, il fait très froid et les pluies diluviennes n'arrangent rien. Les familles, heureusement, n'ont pas perdu leurs maisons. Nous sommes à votre écoute via tous les réseaux pour bien communiquer avec vous.

Alberto BERNILLA, président de CUNA AMISTAD PERUANO FRANCESA



Nos amis péruviens s'organisent

Nos amis péruviens ne sont pas en reste, ils s'organisent et continuent leur programme de prévention et de santé afin d'acheter des masques et du matériel médical pour les familles des enfants des crèches. Cela apporte aussi

une journée de travail aux mamans de l'association.

Ils ont organisé en octobre une grande « pollada » solidaire, un plat traditionnel, pour partager un moment convivial et récolter de

l'argent, suivie d'un « adobo » solidaire en novembre.

En décembre, c'est le programme « cuisine et entreprise » qui a mis en place un groupe de mamans autour d'un atelier cuisine pour la confection de gâteaux et cookies et d'un atelier décorations de Noël.





Le Congrès des Droits de la Femme.

Cette année, le Congrès des Droits de la Femme, organisé à AREQUIPA par la Cuna Amistad Peruano Francesa comme tous les ans, a eu lieu de manière adaptée à cause de la COVID, en visio-conférence.

Cette dernière a eu lieu le 6 novembre à 17 h à Arequipa. Le thème de cette année 2020 était « La prévention et la santé en temps de pandémie ».

Trois interventions étaient prévues :

- Controverse scientifique face à la COVID
- L'alimentation saine pendant la pandémie
- Comment en finir avec la violence

Les participants se connectaient à la plateforme ZOOM pour écouter les différents intervenants. Alberto, le président de la « Cuna Amistad Peruano Francesa" a lancé la conférence.

Nous avons été jusqu'à 118 participants en ligne (pour nous en France, il était 23 h quand la conférence a débuté). Elle a duré une heure trente.

Alejandro, Laura et Teresina sont intervenus chacun et chacune à leur tour dans leur domaine de compétence et Mary a terminé la séance avec Alberto.

Ce fut un congrès « spécial » du fait de la pandémie, mais une belle réussite ! Merci aux organisateurs, aux intervenants et à tous les participants !

Les colis sont arrivés.

Nous avions organisé une collecte de téléphones portables pour les distribuer aux enfants des crèches les plus démunis afin qu'ils puissent continuer à apprendre à distance.

Les enfants de Llosa et Lara font de leur mieux avec les moyens qu'ils ont.

Pour certains, très éloignés dans les bidonvilles, un téléphone portable devient bien utile !

La collecte en France a bien fonctionné!

Quand Annie est repartie au Pérou elle en a ramené dans ses valises!

Pour continuer les cours à distance « Aprendo en casa », les téléphones portables, les tablettes et ordinateurs portables, prêts pour une seconde vie, ont été distribués à ceux qui en avaient le plus besoin.

Des cadeaux bien utiles!

Fernanda, Josue, Wilar, Mayerli, Frank, Liam et Bryan et tous les autres remercient les donateurs et vous assurent en prendre soin pour la deuxième vie de ces appareils!







3 - Actions des antennes

Nous ne baissons pas les bras!

Malgré la crise sanitaire, les diverses actions menées en fin d'année dynamisent notre association.

Opération chocolats!

Comme chaque année, l'antenne de Rennes organise une vente de chocolats pour la période de Noël, puis de Pâques. Yannick et Suzanne sont les fers de lance de cette opération.

La livraison de chocolats arrive, depuis de nombreuses années, chez Suzanne et Yannick dans leur garage où chaque commande est préparée, pour que la distribution, ensuite, s'organise. C'est grâce à eux deux que cette opération fonctionne si bien. Un pourcentage des ventes de chocolats « Alex Olivier » revient directement à notre association, ce qui permet de financer nos projets.

Leur investissement a permis la fidélisation des acheteurs et la constitution d'un véritable réseau, c'est ainsi que les commandes augmentent chaque année. En 2020 cette opération à rapporté 1 780 € à l'association CRECHE D'AREQUIPA!

Merci à Suzanne et Yannick et merci à tous les participants !





Opération coffrets solidaires de bières artisanales!

Pour les fêtes de fin d'année, la « Cave des oiseaux » à Dinan a proposé une sélection de bières artisanales dans un joli coffret solidaire.

Cette sélection de 6 bières artisanales fut proposée par Marie et Erwan de la « Cave des oiseaux » pour 21 € dont 3 € par coffret était redonné à notre association. La distribution s'est déroulée principalement en début décembre. En plus des ventes sur place à Dinan, une première livraison a été faite à Plélan-le-Grand chez Armelle et Roger qui ont rassemblé une très belle commande sur leur secteur. Une autre s'est déroulée à Rennes et aux alentours grâce à Roger, Patrick, Jacqueline, Marie et Erwan, puis une dernière à Redon chez Edith pour les commandes de l'antenne.



Marie et Erwan ont ainsi remis à Patrick, le président de CRECHE D'AREQUIPA, un chèque de 480 € correspondant à leur participation pour l'opération coffrets solidaires de bières artisanales.

160 coffrets ont ainsi été vendus dont certains ont dû se retrouver au pied du sapin!

Un grand merci pour cette initiative!



Opération marché de Noël à REDON!

Seul secteur où un marché de Noël a pu se dérouler malgré la crise sanitaire, l'antenne a proposé de l'artisanat péruvien.



Cette année particulière n'aura pas été propice aux diverses manifestations auxquelles nos antennes participent habituellement.

Seule la ville de Redon a organisé un marché de Noël et l'antenne de Redon y était présente. Ainsi les bénévoles de l'antenne se sont mobilisés ces deux derniers dimanches avant Noël.

Le rayon de notre artisanat péruvien commence à manquer de diversité du fait du peu d'échanges avec le Pérou, mais c'est toujours une bonne occasion pour échanger et se faire connaître. Le résultat est de 600 €, ce qui est vraiment un beau résultat compte tenu de la situation sanitaire et du manque de variété de l'artisanat.

Un grand merci à tous les participants!

Opération repas solidaire à PACE!

Le collège Saint Gabriel de PACE près de RENNES a réalisé un repas solidaire de fin d'année pour sensibiliser les élèves à la vie des enfants des crèches au Pérou.

Le repas solidaire de fin d'année organisé par le collège Saint Gabriel à PACE a permis la redistribution de gains à deux associations dont la nôtre.

Une petite cérémonie rassemblait mi-janvier un petit comité en raison des conditions sanitaires. Il a été remis un chèque de 1 160 € à François et Roger qui représentaient notre association. Nous adressons un grand merci aux initiateurs de cette belle opération qui a permis la sensibilisation à la vie des enfants des crèches au Pérou.

L'association péruvienne Cuna Amistad Peruano Francesa, par l'intermédiaire de son président Alberto, a tenu à remercier cette initiative. Voici son message retranscrit :

Je m'appelle Alberto Bernilla et je suis membre de l'association depuis plus de quatre ans. J'en suis devenu le président en 2019. L'année écoulée a été très difficile pour tout le monde, mais ici, au Pérou, la situation est vite devenue incontrôlable pour diverses raisons qui contribuent à nous appauvrir encore davantage chaque année (informalité, inégalités, manque d'éducation). Ensemble et avec l'aide énorme de CRECHE D'AREQUIPA, nous avons réussi à traverser cette année 2020 en apportant notre aide aux familles et en accompagnant les enfants.

Au Pérou, nous entrons dans une deuxième vague, la peur et l'incertitude grandissent. Nous craignons que tout recommence. Je viens de découvrir une photo du collège Saint Gabriel, une photo de personnes, jeunes et adultes qui, malgré leurs propres problèmes, se réunissent pour envoyer de l'aide et de l'espoir.

Ce court message vise à remercier pour l'aide financière, bien nécessaire, mais surtout pour l'espoir qui est ce qui nous maintient en vie. Ce message d'espoir est énorme. Merci infiniment.

Alberto







4 - Les faits marquants

Nos partenariats.

En fin d'année 2020, deux partenariats ont été réalisés avec des acteurs solidaires de nos actions et qui en font la promotion.

Creï TREDMAN

Creï est un musicien voyageur, il est passé dans les crèches en début d'année 2020 et propose un double album musical de son périple au Pérou et aux Amériques avec deux ambiances différentes à destination des enfants et de tous les grands enfants!

Ce double album est proposé sur Bandcamp pour 40 cts par chanson ou 5 €/album et 10 € les deux : De ahi para aca | Creï Tredman et De là-bas à ici | Crei Tredman | Creï Tredman (bandcamp.com). Autrement, des CD viennent d'être pressés, si vous souhaitez en recevoir contre $10 \in +1 \in de$ frais, contactez l'artiste directement : <u>creitredman@yahoo.fr</u> ou envoyez votre règlement et votre adresse à Eric Mandret 4 cité Bellevue 49170 La Possonnière.

Les bénéfices (à peu près la moitié des recettes) seront reversés à l'association « CRECHE D'AREQUIPA ».

Merci à lui pour son initiative et nous souhaitons du succès à son album musical.

« Cet album a été enregistré, mixé et réalisé en solo au coin du feu à la maison avec les moyens du bord, beaucoup d'envie et de joie de pouvoir partager ces différents airs. Le confinement a permis à quarante instruments de sortir de leur housse pour égayer vos oreilles.

Merci de votre écoute et partage.

A très vite au hasard des routes et des chemins! ».

Creï





EnVoyaJeux

Idée cadeau pour vos enfants ou petits enfants toute l'année!

CRECHE D'AREQUIPA est partenaire de « EnVoyaJeux » une entreprise engagée et solidaire qui propose des jeux ludiques et éducatifs en faisant découvrir un pays du monde dont le PEROU. EnVoyaJeux propose des box pour les enfants de 6 à 11 ans et amuse toute la famille!

Pour toute commande sur leur site internet : <u>www.envoyajeux.com</u> 1 € sera reversé par box à notre association.

Pour cela, il suffit d'utiliser le code promo : AREQUIPA, avant la validation de votre panier.

Merci à Magali et Nathalie pour leur envie de faire découvrir d'autres cultures et d'éveiller la curiosité des enfants.

Allez voir leur site. Bonne visite!



5 - Retour sur 2020

Année 2020, si particulière ...



Nous avons été tous contraints de nous habituer depuis mars dernier, depuis un an, à vivre différemment à cause du coronavirus. Gestes barrières, port du masque, confinements, puis couvre-feu, nous avons dû renoncer à notre vie sociale, richesses de notre coeur et de notre liberté.

Plus de restaurants, de bars, de cinémas ou de théâtre, télétravail et mise à l'écart des personnes les plus âgées, telle est la triste réalité. 18 h devient l'heure fatidique où il faut rentrer. Le plus dur est le manque de vision de sortie de crise pour un retour à la normale. La planète entière souffre de ce virus et nos amis péruviens ne sont pas épargnés. La vie est plus difficile pour les plus défavorisés.

Toutes les associations en France ont subi dans leur quotidien d'importants préjudices financiers. Perte d'activités, de réunions physiques, il leur faut s'adapter et certaines se mettent en péril d'existence, faute de revenus.

Notre association a dû renoncer à la plupart de ses activités ressources : braderies, ventes d'artisanat, actions ponctuelles des antennes, marchés de Noël, paquets cadeaux, chorales ou pièces de théâtre ...

Ce sont, bien entendu, des pertes non négligeables mais qui ne sont pas de notre fait, notre dynamisme et notre adaptation ont permis d'en limiter les effets.

Nous connaissons également depuis une décennie une baisse régulière de nos parrainages, un effritement dû au vieillissement de nos marraines et parrains. Notre défi est d'inverser la tendance via nos moyens de communication, flyers, site internet, page Facebook, pour faire connaître « CRECHE D'AREQUIPA ».

La campagne que nous avons lancée sur notre site internet avec Helloasso a redynamisé nos parrainages. En effet, en plus des marraines et parrains habituels, de nouvelles personnes ont été sensibilisées à la vie des enfants des crèches et participent désormais.

Les perspectives financières ne nous ont pas fait baisser les bras. Nous avons voulu venir en aide aux familles dès le début du confinement au Pérou en supplément de notre soutien habituel mensuel parce que cela nous semblait nécessaire, voire indispensable. Environ 115 familles les plus nécessiteuses bénéficient de cette aide.

Le don exceptionnel de Monique BERTHELOT, en complément, nous a beaucoup apporté (voir n° 121, page 9).

Nous avons constaté avec joie l'arrivée de nouveaux dons et de nouveaux parrainages en fin d'année venir soutenir cet élan de générosité envers nos petits amis du Pérou.

L'année 2020, pourtant si particulière, n'aura pas freiné, bien au contraire, la générosité fraternelle des amis, marraines et parrains de notre association.

Soyez en tous chaleureusement remerciés.

Patrick HINGANT



6 - Commission départs Pérou

Odile nous informe:

Quelles nouvelles du volontariat ?

Après une année scolaire 2020 tristement mémorable pendant laquelle les enfants n'ont pas été accueillis aux « cunas » (crèches et école) de mars à décembre, l'année 2021 qui devrait débuter en février pour le personnel et en mars pour les enfants ne s'annonce pas sereine. Ainsi, la situation du volontariat est compliquée, à l'arrêt depuis plus d'un an à ce jour. De beaux projets personnels, en couple ou en famille, plusieurs stages mûris par des jeunes pour qui une expérience humanitaire et solidaire fait partie du cursus de formation ont été contraints à l'abandon ou reportés pour les plus chanceux.

En 2020, cinq stagiaires étaient concernés, plus une famille de trois personnes, deux universitaires et un retraité, tous très motivés pour apporter leur aide et leurs compétences là-bas ! Pour 2021, dès que les échanges reprendront et que l'accueil des volontaires sera possible en toute sécurité... plusieurs auront la main sur la poignée de la valise ! Cette motivation donne du baume au cœur et est un fabuleux encouragement pour nous tous, pour les enfants dont on mesure la détresse de cette vie sans école, sans les cunas, pour les parents et l'ensemble du personnel encadrant.

Les voyages sont interdits hors d'Europe, les écoles et instituts de formation français sont très frileux à engager leurs étudiants - et on les comprend - car ce virus fait des ravages et un projet se construit dans le temps - difficile de se projeter actuellement. Les parents et les jeunes eux-mêmes font le choix d'un stage en France quand ils ont la chance de dénicher la perle rare, certains n'en ont pas trouvé et sont frustrés par une validation à demi-mot.

A tout ceci s'ajoute l'évidence que notre association ne prendra aucun risque envers les volontaires tant que la situation reste à ce niveau critique ; il en est de même pour notre partenaire à Arequipa.

Nous déplorons cette situation mais restons convaincus que tout va évoluer favorablement, reste à savoir dans quels délais, et attendre l'autorisation gouvernementale d'ouverture des écoles pour cette nouvelle rentrée.

Ces volontaires nous donnent des messages d'espoir, restons attentifs à leur motivation ! Nous pouvons compter sur eux, ils nous recontacteront assurément comme par le passé. Preuves à l'appui : une étudiante volontaire pour 2020 a souhaité recevoir des nouvelles de la situation dans les cunas malgré son stage annulé ; un autre volontaire a rejoint Hello Asso pour participer à l'aide particulière versée aux cunas.

Odile LE BOURSICO, Commission départs Pérou.



Photo souvenir de novembre 2017 où les stagiaires étaient en nombre!

7 - Projet psy

Marc nous informe:

Marc FAUCILLON, administrateur et porteur du projet psy a échangé avec Solange, la psychologue des crèches qui intervient sur place à AREQUIPA auprès des enfants, voici la retranscription de leur échange :

Échanges avec Solange:

Solange, psychologue péruvienne active dans les crèches, nous présente son travail auprès des familles en temps de coronavirus. Comme vous avez pu le lire dans d'autres articles, elle nous confirme les difficultés socio-économiques qui touchent une large proportion de la société péruvienne, « aujourd'hui non seulement les classes les plus défavorisées souffrent de la crise, mais aussi les classes moyennes ». Alors que « des familles se battent quotidiennement pour appuyer leurs enfants et les aider à construire leur vie et une scolarité les plus normales possible, d'autres se sentent démunies et anxieuses face au quotidien ».

Pour les enfants, « être isolés depuis plus d'un an est un véritable défi. Certains sont très affectés de ne plus voir ni leurs amis, ni leur professeur et de ne plus pouvoir observer d'autres modèles de vie en communauté que celui de la maison. L'école étant parfois le lieu de découverte de nouvelles manières de créer du lien et de vivre avec autrui ».

Face à cette situation inédite, Solange a décidé d'orienter son travail autour de 4 axes principaux :

- La collaboration et la formation des professeurs : les professeurs et moi, nous nous réunissons virtuellement chaque semaine pour faire des retours d'expériences. Ces espaces nous aident à améliorer nos pratiques, à prendre confiance en ce que nous faisons et à mettre en place des dynamiques pour maintenir le lien au sein de notre équipe pédagogique. C'est indispensable en cette période où tous, nous nous retrouvons isolés. J'aide également les professeurs à se former, nous avons par exemple travaillé sur le détection de signaux de danger que pourraient courir des élèves afin qu'ils puissent être suivis rapidement.
- Des suivis individuels : chaque semaine, je m'entretiens en moyenne avec 5 personnes, enfant ou parent. Cela se fait par téléphone, appel vidéo ou même texto. On y traite de problématiques plutôt personnelles qui ne peuvent être évoquées en collectif.
- Des rencontres (virtuelles) collectives : quand plusieurs familles ou enfants partagent des questions ou des problématiques communes (gestion de l'autorité, anxiété liée à la situation économique, puberté...), je les invite à venir participer à un temps d'écoute et de partage. Pour qu'ils gardent une trace écrite et, pour les absents, je rédige également des documents (petites vidéos ou infographies).
- Les ateliers d'arts pendant les vacances d'été : mon objectif est d'utiliser l'art comme outil thérapeutique afin que certains enfants qui n'ont pas l'habitude de partager leurs inquiétudes ou leurs peurs puissent le faire à travers des histoires, des personnages ou bien des représentations symboliques de leur monde intérieur et de leur environnement familial. Nous avons ainsi par exemple travaillé autour de la création d'un conte musical et de l'invention de super héros. Cela permet aussi de les motiver de manière ludique et de les stimuler à d'autres niveaux : cognitif (à travers la production de narration), intrapersonnel (comment on s'expose, comment on partage) et interpersonnel (quel est son style, ses goûts, ses habilités, ses compétences).

Et la suite...

Nous espérons que nous aurons bientôt des cours en présentiel.

L'idée sera alors de remettre en place des ateliers pérennes autour de la prévention des risques et des conduites à risques, établir des espaces dans lesquels les élèves pourront s'exprimer et s'épanouir. Il faudra aussi générer la confiance nécessaire pour que ceux qui en ont besoin puissent venir vers moi pour des consultations individuelles. Enfin, nous poursuivrons les travaux de groupe pour travailler des problématiques spécifiques comme les problèmes de langage, d'impulsivité, de déficit de l'attention ou des ateliers répondant aux problématiques des pré-adolescents.

8 - Contacts et infos pratiques

Contacts: Président	Patrick HINGANT	06 13 29 76 08
Vice-président	Denis RIBIERRE	06 18 83 52 67
Trésorière	Jacqueline PERRUSSEL	06 67 21 19 94
Trésorière-adjointe	e Carole SYRE	06 76 30 64 83
Secrétaire	Alain BILLARD	06 59 40 58 68
Membre du burea	u Roger DARIEL	06 45 59 78 61



De nombreux destinataires du bulletin nous ont communiqué leur adresse électronique pour le recevoir par internet et en couleurs. Si vous désirez qu'il en soit ainsi, transmettez votre adresse mail à Jacky LE GAL à l'adresse suivante : jacky.legal@orange.fr Vous pouvez également retrouver les derniers bulletins sur notre site internet en rubrique actualités. Certaines marraines et parrains déménagent et changent d'adresse. Merci de bien vouloir nous le signaler pour recevoir vos justificatifs de dons aux oeuvres à l'adresse suivante : perrussel.line@gmail.com.

Internet Site WEB: www.crechedarequipa.com; avec l'adresse de courriel: contact@crechedarequipa.com

La page Facebook est active et ouverte à tous pour vous informer toutes les semaines de la vie de l'association et de la vie des crèches à Arequipa : association CRECHE D'AREQUIPA.

Prenez déjà note : notre Assemblée Générale aura lieu le samedi 26 juin 2021 à PLEUCADEUC (Sous réserves des dispositions liées au COVID)

Antennes locales (joindre l e Finistère : Marie TANGUY	es responsables) : 02 98 21 53 25	Morbihan : Josiane LE DEVEHAT	02 97 63 74 19	
Rennes : Marie-Françoise DARIEL	02 99 50 77 92	et Isabelle RIBIERRE	06 89 39 75 23	
Loire-Atlantique : Michel THUAULT	02 40 96 78 85	Redon : Marie TANGUY-LE GOFF	02 99 72 33 20	
Responsable commission Départs Pérou : Odile LE BOURSICO 02 97 65 22 48				

Association Crèche d'Arequipa : Siège : Mairie de PLEUCADEUC	Adresse postale : Mairie - 56140 PLEUCADEUC
Courriel : contact@crechedarequipa.com	Directeur de la publication : Patrick HINGANT
Imprimeur : Digital Impression Vannes	Directeur de la rédaction : Denis RIBIERRE